Zeitschrift: Le mouvement féministe : organe officiel des publications de l'Alliance

nationale des sociétés féminines suisses

Herausgeber: Alliance nationale de sociétés féminines suisses

Band: 20 (1932)

Heft: 394

Artikel: A relire au début de l'année nouvelle

Autor: Montaigne / Marc-Aurèle / Beethoven

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-260903

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 29.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

1420

ivement Femi

DIRECTION ET RÉDACTION Mnº Emilie GOURD, Crêts de Pregny

M¹¹⁶ Marie MICOL, 14, rue Micheli-du-Crest Compte de Chèques postaux I. 943 Les articles signés n'engagent que leurs auteurs

ORGANE OFFICIEL

des publications de l'Alliance nationale de Sociétés féminines suisses

ABONNEMENTS ANNONCES

SUISSE ... Fr. 5.— La ligne ou son espace :
ETRANGER . • 8.— 40 centimes
Le numéro . • 0.25 Réductions p annonces répétées

Les abonnements partent du 1et janvier. A partir de juillet, il est délitré des abonnements de 6 mois (3 fr.) ralables pour le semestre de l'année en cours

... Une année de paix, de lumière, de justice et de confiance: n'est-ce point là le meilleur vœu pour 1933 que puisse adresser le MOUVEMENT à tous ses amis, lecteurs, abonnés, et collaborateurs?...

POUR L'AN QUI VIENT À relire au début de l'année nouvelle

Le Mouvement Féministe publiera en 1933. entre beaucoup d'autres, les articles suivants:

La vie féministe, l'Idée marche, articles et informations sur le mouvement féministe et suffragiste en Suisse et à l'étranger, par E. Go., J. Gueybaud, etc.

La vie politique, chroniques des débats aux Chambres fédérales par Mme Leuch-Reineck, et toutes les fois que des sujet d'intérêt féminin y seront touchés, comptes-rendus des débats sur les questions nous intéressant aux Grands Conseils des cantons de Genève, de Vaud et de

Femmes électrices, comment voterez-vous di-manche?... études par divers collaborateurs et collaboratrices des principales questions soumises la votation populaire.

Nouvelles politiques étrangères d'intérêt fé-

Les femmes et la Société des Nations, nouvelles et articles sur les activités féminines auprès de la S. d. N. (travail des femmes déléguées, nominations de femmes, comptes-rendus des séances de certaines Commissions, etc., etc.).

La Conférence du Désarmement, nouvelles de l'activité féminine auprès de la Conférence, comptes-rendus de ses travaux, informations générales, etc., etc.

La vie internationale, nouvelles féministes de l'étranger (Allemagne, Etats-Unis, France, Hollande, Grande-Bretagne, Grèce, Italic, Roumanie, etc.).

A travers les Congrès, nouvelles et comptes-rendus des principaux Congrès et des Assemblées et réunions d'intérêt féminin, tant nationales qu'internationales, qui auront lieu en 1933.

Causeries juridiques sur des questions de droit usuel intéressant les femmes, et éventuellement proposées par nos lectrices elles-mêmes, par M¹le Quinche, avocate.

Carrières féminines, monographies et enquêtes de l'Association suisse des Femmes universitaires et de l'Office suisse des Professions féminines. Les conditions du travail féminin, d'après les documents du Bureau International du Travail.

Les conditions du service domestique en Suisse, d'après le rapport officiel de la Commission fédé-

rale d'enquête.

(La suite en dernière page)

Le sage n'est pas exempt de perturbations, mais il les gouverne. MONTAIGNE.

Ce qui n'est pas utile à l'essaim ne peut pas non plus être utile à l'abeille. Marc-Aurèle.

Je prends patience et je pense : tout mal amène avec lui quelque bien.

BEETHOVEN.

L'homme doit avoir tant de valeur que les circonstances lui soient indifférentes. EMERSON.

Pour avoir veuteren, beaucoup de souvenirs. Miguel de Unanumo. Pour avoir beaucoup d'espoirs, il faut avoir

AVIS IMPORTANT. - Nous rappelons à ceux de nos abonnés qui n'ont pas encore acquitté le montant de leur abonnement pour 1933 qu'ils peuvent effectuer ce versement sans frais sup-plémentaires à notre compte de chè-ques postaux I. 943 (Prix officie): 5 frs.; prix réel de revient: 6 frs.)

Lire en 2me page:

V. Delachaux: La réglementation du travail féminin (suite et fin). Femmes de sport: cinq records d'aviation dé-tenus par des femmes.

En 3me et 4me pages:

Kathleen Courtney: Le vent a-t-il tourné à Genève?

denève?

A. LEUCH: Questions économiques. Nos perspectives d'avenir et le budget fédéral.

S. F.: Vers la réorganisation des tribunaux de famille en France.

M. G.: Les femmes et la Société des Na'ions: un jeu à recommander.

Mise au concours d'un nouveau poste au Département fédéral d'Economie publique.

Nouvelles de diverses Sociétés.

En feuilleton:

Publications reçues: Des Héros; Benjamine à l'école; Sabine à la cuisine.

FEMMES DE LETTRES...



M^{ile} Simone RATEL Lauréate du Prix interallié pour son roman : La Maison des Bories



Cliché Berna

Mme Cécile LAUBER

Une de nos femmes poètes suisses les mieux douées, auteur aussi d'un roman remarquable : La Transubstantiation (Die Wandlung).

L'Ecole des pères

Tout arrive: il suffit d'un peu de patience. On Tott arrive; il suffit d'un peu de patience. On voit alors triompher les causes les plus combattues, adoptées les innovations que l'on disait saugrenues, considérées comme naturelles les choses qu'on estimait absurdes; on accepte les idées naguère attaquées avec acharmement, et on voit tomber les préjugés dont se sont nourries des générations.

Il y a longtemps que les féministes estiment qu'à la nécessaire préparation maternelle des jeunes filles doit correspondre une non moins jeunes filles doit correspondre une non moins nécessaire préparation paternelle des jeunes gens. C'est très bien d'initier les jeunes filles, par l'école ménagère, des cours de puériculture, des stages dans les pouponnières, à leur future tâche d'épouse, de mère, d'éducatrice, mais il serait encore plus profitable de former et le père et

la mère à leur tâche de parents. On parle sans cesse des devoirs des mères, mais bien rarement des devoirs des pères. Les réunions de mères des devoirs des peres. Les Feinlions de meres sont fréquentes dans nos paroisses; pouvez-vous citer beaucoup de réunions de pères? A quoi sert donc de former le mieux possible à sa tâche la mère de famille, si le père de famille, loin de seconder sa femme dans sa lourde tâche d'éducatrice, ne lui offre qu'indifférence, dédain, mé-pris, railleries? Si les efforts raisonnés de la mère pris, railieries? Si les errorts raisonnes de la mere sont anéantis par les moqueries du père, qui ne craint pas de les exprimer dangereusement devant les enfants? A plusieurs reprises, on a entendu des mères déplorer la vanité de leurs efforts, parce que leur mari ne les secondait pas.

Sans aller aussi loin que celle qui préconisait, pour les garcons tout comme pour leurs seurs.

pour les garçons tout comme pour leurs sœurs, une année d'apprentissage ménager, on ne peut que saluer avec plaisir la création de la première école des pères, à Edmonton, au nord de Lon-

Féminisme International

Quelques croquis

— Vous ne nous avez parlé, m'a-t-on reproché, que des préparatifs de la Confé-rence de Marseille de l'Alliance Internatio-nale, et vous ne nous avez rien appris sur tout ce que sûrement vous avez vu et entendu d'intéressant en matière de féminisme, à l'occa-sion de votre réunion de Comité à Paris...

son de votre reunion de Comite à Paris...

— ... Faute de place dans notre dernier numéro, chères lectrices, et faute de temps aussi. Faute de temps en préparant au retour le numéro du Mouvement sur lequel vous comptiez pour vous renseigner; faute de temps à Paris même, pour voir en si peu de jours tant de femmes qu'il aurait été utile de recontrer, pour visiter tant d'institutions. jours tant de temmes qu'il aurait été utile de rencontrer, pour visiter tant d'institutions qu'il aurait été intéressant de vous décrire, pour entendre tant de conversations dont nous aurions toutes pu faire notre profit... Voici cependant en hâte, et pour répondre à votre demande, quelques rapides notes évoquées au courant de la plume...

Ce matin, la séance des membres du Board de l'Alliance et des Présidentes françaises est surtout une conversation intime. Toutes ne peuvent d'ailleurs être des nôtres: Suzanne Grinberg et Maria Vérone ont leurs affaires au Palais, M^{me} Brunschvicg son numéro de la Française à préparer, et, seule Parisienne, M^{me} Malaterre vient d'arriver tout courant au et l'apparent de la consenie de la milieu de nous quatre internationales. On

cause donc à bâtons rompus, mais l'on travaille quand même, et autant que si l'on dres-sait, crayon en main, l'horaire d'un Congrès. Car notre Présidente, car Rosa Manus nous disent combien elles estiment nécessaire qu'au 6 février prochain, jour anniversaire de cette mémorable présentation de pétitions à la Con-férence du Désarmement, les Temmes de tous mémorable présentation de pétitions à la Conférence du Désarmement, les Temmes de tous les pays manifestent à nouveau leur opinion... Où en serons-nous à cette date ? qu' aura réalisé la Conférence ? sera-t-elle sortie des bourbiers où elle a tant de fois risqué de s'enliser ? y pataugera-t-elle encore ?... Mais, de toute façon, il faut une manifestation qui prouve que les femmes veillent. Et ainsi s'esquisse la proposition qui va être formulée au Comité International féminin de Genève pour le Désarmement, et que celui-ci, la faisant sienne, étudie en ce moment et soumet à ses organisations constituantes comme aux Comités nationaux avec lesquels il correspond... Voilà une graine, jetlée à Paris, qui va lever dans bien des pays.

Puis, M™e Malaterre nous parle de son tout récent voyage à travers les Balkans: Grèce, Turquie, Roumanie. Détails intéressants, évocations pittoresques, dont nous avons la primeur.¹ La Turquie, du point de vue féministe, l'a surtout frappée par la rapidité de son évolution. Un fait typique: avec trois femmes conseillères municipales de Stamboul, mme Malaterre est allée visiter la maison où, en 1910, il y a exactement vingt-deux ans,

¹ Voir dans La Française du 3 décembre le cit de ce voyage.

Loti écrivit les Désenchantées. Vingt-deux ans: un peu plus que la vie de notre journal ! Et qu'avons-nous obtenu, nous femmes des démocraties occidentales, durant ce même democratics occidentales, durant ce meme temps? quels droits nous a-t-on reconnus? quelle participation aux responsabilités de nos patries, quelles possibilités de travailler efficacement pour elles? et pourtant nous n'étions point, en 1910, tant s'en faut, voilées et recluses dans un harem... Hélas!

Voici nos avocates qui arrivent. Et M^{me} Maria Vérone, qui demain, dans son cadre familier, évoquera pour moi les souvenirs de son enfance, de ses études de mathématiques précédant de beaucoup ses études juridiques, de ses débuts dans l'enseignement, puis dans le féminisme avec la Fronde, ce journal fondé dirié rédicé à timestide de l'entre de l'ent adques, de ses debuts and l'enseignement, puis dans le féminisme avec la Fronde, ce journal fondé, dirigé, rédigé et imprimé uniquement par des femmes, qui batailla si courageusement aux temps hérofques de l'affaire Dreyfus — M™ Maria Vérone nous entretient maintenant d'un sujet plus proche de nous: la Convention de La Haye sur la nationalité. Que vont faire nos organisations féminines internationales, qui ont lutté contre sa ratification, maintenant que la dernière Assemblée de la S. d. N. a, malgré tous les efforts, recommandé cette ratification? Comme l'écrit M™ Vérone dans le Droit des Femmés, « d'après l'article 27 de cette Convention, il suffira, à partir du 1er janvier 1936, de la demande d'un seul Etat partie à la Convention, appuyée dans le délai d'un an par neuf autres, pour déclancher une procédure de consultation en vue de convoquer une conférence sultation en vue de convoquer une conférence

de revision... » Puisque donc ce ne sont que de revision...» Puisque onic ce ne sont que des Etats ayant ratifié qui peuvent demander cette revision que souhaitent les femmes, n'est-ce donc pas clair comme le jour, comme le démontre M^{me} Vérone « que jamais la revision ne sera possible si seuls les adversaires de l'indépendance de la femme adhèrent à la Compatible. Convention?»

Convention?»

Question importante de tactique intelligente. M^{mg} Vérone la développe avec toute son admirable lucidité logique de juriste. Et la conversation qui s'engage alors est au plus haut degré intéressante et instructive La même question d'ailleurs, me sera posée, le lendemain, dans les bureaux du Conseil le lendemain, dans les pureaux du Consein International des Femmes, où l'on s'en préoc-cupe également. Très bien ces «Headquarters» que j'ai con-

nus auparavant à Londres, dans un banal édi-fice neuf, et qui sont maintenant fort bien installés dans une vieille maison de fière allure installés dans une vieille maison de fière allure de la rue St-Georges: vaste salon, éclairé de glaces Empire sur des consoles dorées, confortables bureaux pour la Secrétaire administrative, M^{tle} van Veen, et la Rédactrice du Bulletin du Conseil, M^{tle} Gunther, où nous causons amicalement au coin du feu, en sa-savourant des gâteries de la St-Nicolas envoyées de Hollande à ces «internationales», installation amusante de cuisine où la Rédactrice «popote» pour elle et pour sa collègue, tout cela a un cachet très particulier que la bonne grâce de mes hôtes rend tout à fait accueillant. Et je sais que ce même accueil corcueillant. Et je sais que ce même accueil cor-dial attend tous les membres du C. I. F., et en ce qui nous concerne les membres de sa

